

正月十四日 丙閣奉
上諭度支部奏請簡直隸清理財政正整理官一摺江
蘇候補道沈邦憲著賞加四品卿銜充直
隸清理財政正整理官欽此
醫國攝政主章章 軍機大臣署名奏勅饒朝那柳
徐世昌

以吾之經濟困難一切新事業。皆因之而阻礙其進行也。於是人以振興實業爲言。從事實業者。亦日有所聞。然而事之不舉也如故。經濟之困難也如故。是殆未得振興之術耶。設非然者。効固將立睹也。

參列英皇加冕典禮專使振貝子
准於三月六日起節赴英
中俄交涉懸案擬於一星期
以內開始交涉但雙方意見甚
覺懸殊交涉恐極棘手

日本總督府陽曆空軍海軍兩船因遠航已畢當於陽曆初十日回抵檀香山埠約下月六日可回抵橫須賀

陽曆十一日正值**日本紀元節**日廷於是日七午在皇靈殿舉行祭祀午刻日皇召見皇太子各皇族各大

臣及外國使臣等賜宴並降優渥詔旨以表祝意（十三日下午接到）

▲北里醫學博士偕同隨員已於陽歷十二日下午三鐘二十五分時由東京起程前往東省查察鼠疫情形

日本南滿洲鐵道株式會社
維林頓埠（紐西蘭島）購載必需食品
查該隊員均堅志不拔以期
成功
據俄都來電云俄政府組織百斯

行卽印度皇帝位之大典
頃日已由英廷宣佈
德京
德皇儲日前已安抵印度首都

一日軍機處交片度支部云奉旨錫
電奏東省疫重地廣用款浩大請援
皖仍辦賑捐限期推廣及先向大清交
兩銀行息借銀兩等語着該部議奏欽
云云

軍機大臣對於此項草案多有指摘意
變新名目仍沿舊制擬交回憲政館再
起草刻聞憲政館諸人對於此事甚費

監國飭軍機保 荐疆臣

召來京故擬俟兩帥抵京時即奏請飭
案列會議以便公同商酌

瀋陽傳已久茲聞日前瀋陽貝勒特爲此事面
監國僉言東三省時局岌危錫良老
持重衆望攸歸猶不能爲所欲爲該缺

大軍機到會外並有各部院尙書侍郎
座庫防極爲嚴密據個中人云係爲籌
抵制英兵入滇辦法詳情未能探悉
又聞
開維持東三省之秘議

▲各樣洋紙 日本醬油
▲各色印墨 大小機器

昨日日本代理公使到外務部面稱接到
天總領事報告呼蘭府地方居民遭疫
者甚衆屍骸疊疊全未燒化將來春暖
開屍骸等物若隨流而下則下游一帶
勢必復蔓延請飭知該地方官設法火

復矣

外部之諱疾忌醫

省鼠疫流行比國紅十字會擬來中國
助防疫事宜經註義吳大臣宗濂電告
府聞外務部電覆竟謂東三省各處疫

是以情急迫而爲此至該氏之進府係
設太監所引進因氏夫催索甚急致激
行刺之事其詳細姓名容訪再誌

至於議院成立倫竟從此引退另易議
憲與朝廷諸多隔牒則資政院之將
摧殘勢必更覺不堪設想云云

▲中國第一美酒▲

國借款交涉雖自前年作宕至今奈各行代表催逼甚緊約於開印前後即須議解決辦法而郵部盛杏蓀尙書刻亦其宗旨不願按照章約成事尙擬重行改故近已連日特開會議研究如何對

陸軍部議裁綠營辦法

有匪黨起事之說已由民政部電各該

文印件用此宗旨以佐普王普以強盛其明效按也俾官一日至議院與議員議不合拂袖出爲時聞早已之馬車猶未來遂隨職街頭踽而行有野鷄馬車見之御夫即招俾坐俾俾至他處茶會既坐模索袋中不名一錢殊寂然夫知其意致強敵曰相國以鐵血精力使德意

本溪湖時報分館廣告

來稿

民政部 醫院撫院
批准立案中西醫學
研究會簡章

第一章 宗旨
第二章 會所
第三章 會務
第四章 經費
第五章 會務
第六章 會務
第七章 會務
第八章 會務
第九章 會務

各國新年之習慣

英國之新年
德國之新年
法國之新年
日本之新年
中國之新年

十四日新疫報告

十四日新疫報告
十四日新疫報告
十四日新疫報告
十四日新疫報告
十四日新疫報告

奉天省城防疫事務
所修改八關檢疫分
所暫行規則

奉天省城防疫事務
所修改八關檢疫分
所暫行規則
奉天省城防疫事務
所修改八關檢疫分
所暫行規則

奉天省高等審判廳刑事案

奉天省高等審判廳刑事案
奉天省高等審判廳刑事案
奉天省高等審判廳刑事案
奉天省高等審判廳刑事案
奉天省高等審判廳刑事案

(劉)(五)

廣 告

▲緊要告白▼

閱報諸君鑒本報今日每份內附送月分牌一份如送不到者請向送報人退索

[illegible]

各分局代售處均悉以本館如持
有刷印單善本館圖章並主
任人印者方可照付若無此証如有錯誤本館
概不承任
奉天盛京時報館

請看地方審判民二廳廳長及審判員王鏡高懸

小東關自派學員錢萬鍾八月間因婚姻命於十二月十八日賊控在案經審判廳廳長及判員訊明飭知趙學明回家係伊叔趙清傷心並憂死者錢萬鍾以再告舉地下趙學明唯唯而去判云趙清擅行為不顧名譽大有妨害云云

小包	高	綠	小大	
米	糧	豆	豆	
二六	一三	五八	四一	萬千
四九	三一	五八	四一	百十
四八	七一	四一	四一	噸
八四	一七			
七				
燒獸	豆	麥	芝	
酒骨	餅	子	麻	
二四	一六	三三	七	萬千
三六	四八	五二	噸	百十
二五	〇二			噸
〇二				

各埠代售所

本公司設在旅順自採滿州產料

兼用熟手技師釀造一種從廉如有用者請至本號面議價值可也特此佈告

烹調胃口異乃藥材不可缺之食品也現已各處設立代賣所零售壹發價值一切從廉

味美佳
式醬油

啟者本藥房因時疫流行蔓延愈衆非加
嚴防急治不能拯救特趕辦各種防疫藥
品消毒藥機器現已運到從廉發賣如欲
購者即請至敝藥房爲幸

奉天城内鐘樓南大街
延壽堂大藥房
（日本電話二〇五號）
長春城内大街
延壽堂支店

奉天出張所
奉天小西關茂林館内
電話 日本長 二五二二
清國 二二七

所有辦理存款利息一律照舊辦理
 放貸及匯兌事宜務主簡捷以餉
 凡放貸將各種公債票為抵押者
 凡各種公債票均照市價從優交易
 兌換金銀小洋事宜價格外公道以廣招徠

粉男女
 牙粉香水
 本舖
 自造物
 廣售各式
 最新式
 唱機
 手提琴
 提包
 軍鼓
 洋號
 做軍學
 皮式絨
 靴減價
 包件
 本舖
 自造物
 廣售各式
 最新式
 唱機
 手提琴
 提包
 軍鼓
 洋號
 做軍學
 皮式絨
 靴減價
 包件
 本舖
 自造物
 廣售各式
 最新式
 唱機
 手提琴
 提包
 軍鼓
 洋號
 做軍學
 皮式絨
 靴減價
 包件

精治內外兩科花柳
毒諸般難症

[illegible]

奉天十間房路北
自製 鑄 各種應用機器並修理
發賣建築材料一切
包辦各樣工廠之設備

本號開設在奉天四平街城隍廟東坐北向南有便道開辦以來不惜工本自由京都上海運來上等材料特製京工名藝精造滿漢
老永聚靴莊
界操皂靴鞋
各樣坤靴晴鞋一應俱全與衆不同貨高價廉
女名鞋官軍商學
本主人謹啓

●

敝部發賣品

鐵業諸器械
 斷解價目表

無代送呈

東京市下谷區仲御徒町三之五九

登錄商標

◎至說明使用書則除添付該
 劑外若有要該說明書者由
 敝社進呈不徵分文

大	小	一
磅	金	金
拾	五元六角	拾壹元
壹	元	元

啓者本飯
店開張在
小西關小
什字街北
地特立四
月十八日
開張
羊西兩等
無不備
做英法大
菜
點

本公司
煙煤
物美價廉
清火
為佳或零購
自取外埠
國順
定價
塊煤
每噸
元五角
九角
其八分
某七元中

分局	本局
長春	大連
湯山城	張台子
安東縣	奉天

本行先期發老頭腿帶業
售尺今之續辦此腿帶
料俱佳經織堅固
如蒙賜顧請來購爲荷
新運到
久耐使用
價廉格外

中國陸軍軍衣外套
縫紉堅固
工料俱廉
數行面議
此佈
治信洋行洋服部啓

東三省新聞

奉天

大島爵帥錫督紀聞

關東都督大島爵帥於十三日特命前赴公署晉謁東省督辦關於防疫事宜。陳陳意見推誠磋商因即協定組織中日共同防疫委員會並開大島爵帥向錫清帥提出對付苦工辦法五條錫督亦略無異詞惟俟具奏允准後方能遵辦。

之見諸外電者如是

初十日倫敦電傳據聖彼得堡電稱日滿洲國城子疫死者已計及有屍具四千現在傳家何堆積而待火葬其餘各地慘況尤極酸鼻若呼蘭城將死屍遺棄松花江不啻山積若一旦冰融流毒之所及殆不堪設想云。

錫督用款奏辦賑捐

軍機處接取東省請代奏云軍機處鈞鑒申竊東三省疫症蔓延用款浩大兩次奏蒙 恩准撥銀三十萬兩仰見朝廷軫念民瘼有加無已欽感莫名查東省自染疫以來死亡已六七千人傳播及數十州縣其患疫較重者不特全家斃命並其房亦由官估價焚燒情形至為可慘旬月之內中外醫官疫斃十餘人兵勇役死相繼但就郵款一項計之需費已屬不貲此外一切用項如購辦醫藥建設院所製備衣糧均屬刻不容緩即未經染疫處所凡係鐵路附近交通便利之處亦須先事一預備以爲之防廢費之繁不知如何結果又因時局年終行旅苦工絡繹於途節節截留動以數千百計皆恃官爲安撫方免流離以上各節統三省計之即目前疫氣消除亦斷非數十萬金所能濟事現在各處請款紛至沓來計窮力絀若專恃部撥恐亦應付難維轉籌維有接照江皖賑務大臣盛宣懷撥款十年各省偏災無力籌賑因與其電商茲復復稱三省近接京畿賑捐視應由奉省奏明先行向各銀行認借信用日後歸江皖新捐展期撥付以爲歸款之計等語在盛宣懷苦心孤詣舍此別無籌賑之方而東三省款迫用繁舍此亦別無救急之策相應仰懇 聖恩俯念東三省疫重地廣救下度支部郵傳部籌備大清交通東省兩分行各息借銀二十萬由錫良陸續借用

大島爵帥對於防疫之訓詞

關東都督大島爵帥爲辦理防疫要政奉於十二日午前十一時召集大連旅順等民政署長及駐紮奉天長春營口鐵嶺等各日領大開會議滿鐵總裁中村是公君暨滿鐵理事大塚岡松久保田等三君安倍河西二醫學博士及宇山陸軍軍醫監亦均蒞場與議是日大島爵帥向各員垂示訓諭如左

督古撫設法防範矣

●真請撥助官講所經費 寧遠州某紳等於前日在提學司具稟擬在勸學所內附設官講及閱報所請飭勸學所撥款接濟以資開辦等情據學憲以該所如何情形勸學所能否撥款應即就近呈請籌遠州查核辦理具報核奪云

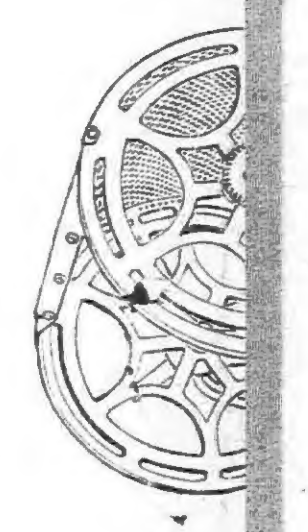
舞弊鹽運解省

曹大令裕炳在莊辦理鹽務竭力整頓頗有起色全年產數較之常額驟增半倍厘課溢徵鉅萬去秋曹大令因公晉省之際有所轄卡巡朱桂山勾通匪棍李鳳臣等偽造鹽票圖販私鹽適曹大令公畢回同查出情弊派員往拿不料該巡長消息靈通已先期聞風逃匿曹大令因此撤差留緝嗣經會同莊河廳王司馬將私刊票板之李鳳臣及知情之某某等五名一併訪拿到案轉解來省發交特別審判廳訊究並懸賞格六百元購緝偵緝首犯朱桂山到案現聞該犯已在江省拿獲經曹大令親自押解來省歸案訊辦並聞鹽運總辦沈觀察以曹大令於此案不辭勞瘁認真辦理深蒙嘉許云

人力車免繳捐款

省城自疫症發現以來巡警總局即將所有人力車禁止出入城門以杜傳染現聞總局以人力車近來坐客稀少未免因累已稟明局長呈請民政司將正月車捐一律免徵以示休恤云

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...



北門 同 電話二九

北門 同 電話二九

北門 同 電話二九

北門 同 電話二九

北門 同 電話二九

北門 同 電話二九

並懇救下籌辦江皖賑務大臣盛宣懷

入江皖賑捐案內展期推廣勸辦東三省賑捐以便清償借款所有防疫事宜錫良仍當會同吉江兩省巡撫督飭所屬竭力防堵以期早日撲滅上慰 慈懷謹請代奏錫良叩

大島爵帥對於防疫之訓詞

關東都督大島爵帥爲辦理防疫要政奉於十二日午前十一時召集大連旅順等民政署長及駐紮奉天長春營口鐵嶺等各日領大開會議滿鐵總裁中村是公君暨滿鐵理事大塚岡松久保田等三君安倍河西二醫學博士及宇山陸軍軍醫監亦均蒞場與議是日大島爵帥向各員垂示訓諭如左

大島爵帥赴長

並隨員於昨午八時乘火車赴南滿專車駛往長春查察風疫情形

軍人不遵查驗之危險

哈爾濱伍官昨電告外務部云長春調來兵隊不守規則至爲可慮其中一百三十名送往檢疫車居住候驗彼等在車內毆打僕役不遵查驗章程其與各車居住候驗之千數他人危險極大難以好言勸慰亦屬無效該兵隊中又死六名祈轉告陸軍部設法爲禱昨日傳家何死七十七人聞外部除將前情函陸軍部外業電東

隔離與營業之關係

西關自斷交通後各妓館均運動得通行券一紙移入城內居住惟人力車夫及作工人者數百名平日皆無隔宿糧食現在又不能出外圖謀大有坐以待斃之勢即戲園亦異常困苦不堪賠累若大小各商家類皆閉戶坐食無所事事西門外寄住之日人現均遷徙市面蕭條之狀態竟與庚子亂後無異云

疫癘傳染之可畏

春雲前在省城防疫所看護病人以致染受疫毒回家無幾日即病發身死其父母亦致傳染而死惟其妻傳染稍輕醫治得愈當經警局查知會防疫所派醫官前往如法消毒云

暗查到鐵

本邑籌辦防疫事宜極形認真自奉督憲札飭後防範益形嚴密聞昨日省城已派員潛鐵四處暗查未識評論爲如何耳

防疫所遷址

防疫所去年開辦時附設在警務局內現因教練所年假已滿開學在即未便再行借用昨已遷移在西街路南收捐處舊址其隔離所調養院聞不日已擬遷徙云

禁絕交通示諭

王大令爲疫症蔓延擬實行斷絕交通特行出示曉諭茲特照錄如下照得風疫已入城內以致染疫斃命者絡繹不絕匪原其故皆由外來者所傳播若不嚴爲斷絕恐一日勢成燎原不可收拾本所長周鴻猷在抱深以民命爲念自不能不限制人民交通自由暫將西門往來行人車輛一律禁止庶幾康者不至受外來之傳染染者自不能傳染他人彼此各有利益誠爾人民亦所樂從此示仰各色人等一體遵照云云

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

安宜乞巧

本邑南前八里庄之樓流所現已搜羅乞巧數百名統令沐浴更衣並日給其飲食飭令不准出外乞討恐彼輩污穢不潔疫症易於傳染云

新生高等小學考試

本邑高等小學學生去歲均經畢業本年應考新生昨日由勸學所命題考試計報名者四十餘人所考者國文及算術云

防疫所遷址

防疫所去年開辦時附設在警務局內現因教練所年假已滿開學在即未便再行借用昨已遷移在西街路南收捐處舊址其隔離所調養院聞不日已擬遷徙云

禁絕交通示諭

王大令爲疫症蔓延擬實行斷絕交通特行出示曉諭茲特照錄如下照得風疫已入城內以致染疫斃命者絡繹不絕匪原其故皆由外來者所傳播若不嚴爲斷絕恐一日勢成燎原不可收拾本所長周鴻猷在抱深以民命爲念自不能不限制人民交通自由暫將西門往來行人車輛一律禁止庶幾康者不至受外來之傳染染者自不能傳染他人彼此各有利益誠爾人民亦所樂從此示仰各色人等一體遵照云云

柴薪匱乏之原因

元且大馬路兩旁雪數尺車輛運載不便加以現在禁止交通而城內柴薪形勢缺乏縣署主大令以柴薪爲人民日用所必需之物遂向商會轉商轉商向增益源號設法將該號所積柴薪暫且折價零售凡購柴者每百捆作洋一元凡自取者八角不准民戶多購以資周轉云

嚴防鼠疫

錦縣自設防疫衛生所後每日派員檢查城內外商民院落飭令掃除潔淨以防時疫昨由西路巡警亦已四出查道阻止往來行人恐致傳染防範極爲嚴密聞該邑境內現尚未有發生疫病患者

官講所分路開演

議事會組織宣講所已誌前報茲聞分爲四路東路在玉皇廟南路則城裏善善學堂西北兩路均在萬玉廟統由議事及各會員主持並添邀王君敬生潘君滌夫相助爲理云

行不得也哥

東省因防疫時疫去歲已將鐵路停駛火車關閉禁止陸路車輛運載往來昨日本報有自東省西行之客旅約六七十人及至中縣縣界內被該縣知事查知當即飭知警務長將該客一律阻止令其仍由原路折回云

防疫片片錄

●隔離所病院 隔離所病院均係由道憲派委醫官司及巡警夫役

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

此處新製比製... 此處新製比製... 此處新製比製...

巡警早已成立

巡警早已成立照章由十家長百家長接承區區管理一切內容之組織本應受巡警之部署指揮近來該警各立駐所已有其充爲督辦駐所帶領又擬公推董事會董事鄭紳蘭田爲督辦長又推李君子佑爲督辦以資管教云

長春

●陸軍防疫之認真 曹仲三統制現以長春風疫盛行傷人日夥乃傳諭該營嚴加防範凡衣服飲食均須十分清潔能遵者有厚賞不聽者有重罰並設一衛生隊每日校巡逐名檢驗不許擅自出入該統制每日必親視一次其於防疫一節可謂盡心焉耳矣

籌設隔離病院

長郡瘟疫係由哈埠蔓延日前官紳商學各界特行會議擬仿照日俄辦法設立隔離病院派委王君曉峯王君立全主持其事在哈埠以西巡警教練所附近地方租賃民房收拾潔淨聞居民有染疫者其家概行搬入院內一杜傳染云

論居民管束

長郡自瘟疫流行以來溝壑野田間輒有人民倒斃者雖經府憲派員掩埋掩埋但一時難以周顧往往爲狗所噬慘不忍見故昨日府署特出示曉諭居民各戶因將所養之狗嚴加管束無得使之外出倘嗣後有狗在道路上行走者均行打死云

雙城

●添設防疫院 金道堅太守擬在四門各設防疫分院一處以門外防疫院統之日前已派委董事會總董于曉峯議事會議長王子敬巡警教練所所長董典五諸君分任其事云

禁止剪髮

府尊金太守去臘接奉提學司曹梅勛司札文略謂奉上海禁止學界擅自剪髮如有違者即行斥革以昭炯戒太守奉札後即於昨日轉行勸學所通飭學界一體遵照矣

經驗鼠疫約編出現

吉林官書印刷局局長沙劉秉鈞因現在時疫流行特捐印經驗鼠疫約編若干卷分給各處日前本郡金太守接到是書當即轉發地方各團體以資研究而保生命云

路斃

府城有郭某者初九日午後三鐘時行抵旗務承辦處東南消防隊牆外忽然頭仆未幾即行斃命往來行人知係染疫身死均各繞道而行以防傳染云

馬嘉禾由一月初一日接辦新聞

馬嘉禾由一月初一日接辦新聞... 收符爲憑特此奉告 本分局具

三	四	五	六	七	八	九	十	十一	十二	十三	十四	十五	十六	十七	十八	十九	二十	二十一	二十二	二十三	二十四	二十五	二十六	二十七	二十八	二十九	三十	三十一	三十二	三十三	三十四	三十五	三十六	三十七	三十八	三十九	四十	四十一	四十二	四十三	四十四	四十五	四十六	四十七	四十八	四十九	五十	五十一	五十二	五十三	五十四	五十五	五十六	五十七	五十八	五十九	六十	六十一	六十二	六十三	六十四	六十五	六十六	六十七	六十八	六十九	七十	七十一	七十二	七十三	七十四	七十五	七十六	七十七	七十八	七十九	八十	八十一	八十二	八十三	八十四	八十五	八十六	八十七	八十八	八十九	九十	九十一	九十二	九十三	九十四	九十五	九十六	九十七	九十八	九十九	一百
---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----

往大橋	往開原	往長春	往大連
前 五 五	自 長 春	後 二 五	自 開 原
六 五	七 五	五 五	六 五
六 五	六 五	六 五	六 五

往大橋	往開原	往長春	往大連
前 五 五	自 長 春	後 二 五	自 開 原
六 五	七 五	五 五	六 五
六 五	六 五	六 五	六 五

南樓戴天奉
行分司公限斯羅普

啓者本公司
專製埃及紙烟屢次經
國醫獎美之藥製成在全球上咸爲久
蓋用歐美之葉製成在土域中外人
等獎品吸之最衛生可免無
已馳名吸煙者最要注衛生意應以
類到頂上品及

夾金琥珀嘴衛生
魚皮煙
宋煙
各樣呂

藥胰子
浴可免傳染之患願諸
目甚多不及細載故特通告光顧
君請選購爲幸

總行設埃及京城
英國總代理處倫敦
北大街門內同
英界中街隆路
天津城內北馬路
察院對過

斷髮乃文明之外表此利剪甚屬可用
理髮器俱切一覽發
欲購者函知務必奉覆隨帶圖式單表
明價目

西御昇器髮理

友田商舖

日本大阪市西區江戶堀下通三丁目
電話西三三八九號
振替口部大阪七三五七號

發售處
〔鐵嶺城內鼓樓東
長春北大街〕

大阪商船會社廣告 (由大連)
往門司 宇品 神戶 大阪
台南丸 正月十七日(日) 歷二月十五日 前十點開
往門司 神戶 大阪
天草丸 正月廿一日(日) 歷二月十九日 前十點開
往門司 神戶
開誠丸 正月廿四日 歷二月廿二日 前十點開
往門司 神戶 大阪
嘉義丸 正月廿八日 歷二月廿六日 前十點開
往長崎
安東丸 正月十六日 歷二月十四日 前十點開
往長崎
隅田川丸 正月廿五日 歷二月廿三日 前十一點開
往日本 諸道 各主要站 聯絡 船車 專攻
○發賣日本 諸道 各主要站 聯絡 船車 專攻
大阪商船會社大連支店
(電話二二〇番)

往上海定期輪船廣告
 神戶丸 六七噸 正月十六日(即午開)
 西京丸 六七噸 (日曆二月一日) 正月廿三日(即午開)
 大連到 每禮拜日 上海到 每禮拜二
 每禮拜四 每禮拜五
 上海開 每禮拜六
 (或禮拜日) 連到大連到 每禮拜一
 (或禮拜二) 日銀六十四圓 (來往)
 二等票日銀十圓 同四十圓
 一等票日銀四十圓 去
 本埠碼頭及在登口 遂為奉天鐵嶺及春各站均可發
 賣船票船單
 南滿州鐵道株式會社
 大連埠開事務所

別爾別腹子

VELVET
SKIN SOAP

LEVER BROTHERS LIMITED, PORTSUNLIGHT.
CHINA.

新近發售假冒貨請認明婦人擦地之牌不致誤
白謹店商田飯町四丁目歐物發售處

本店開設在大南門裡專爲川換洋元銀兩埠各銀行鈔票滙兌北京
上海天津滙電滙票滙無不
結便有向該處滙者請至本店
面議滙費務必從輕特此奉佈
本店主人啓

[illegible]

中興靴莊

本號奉天四平街中間路南便
開辦以來不惜重資自由京都上海運來上等材料聘請
京名藝精造漢軍學兩界操靴
朝靴時花素雅鞋
官商皂鞋各樣坤鞋
應俱全與衆不同
額外價廉
定價請一試之
本莊主人啓謹

司自運 千金寨本溪湖煙台 煉煤發售
本公司自運 千金寨本溪湖煙台 煉煤發售 本公司自運 千金寨本溪湖煙台 煉煤發售
為加研究悉謀寶貴 價廉於眾 燃料上非他種煙灰可電告
敘有荷惠顧無論 零售躉賣 必即刻送到 貨務
格外從廉特此奉告

新民電車站 (本公司) 益泰公司
奉天小西關大街路北 電話 中國(一百七十四號) 日本(一百七十四番)

婦人患病身體甚苦者早服中將湯
 ▲凡於



中將湯
 婦科靈藥
 CHICOTO PREPARA
 TSUMURA

- 子宮病** 因子宮內膜炎。白帶流下甚至。子宮膿腫足部痛。因胸口氣塊上升心氣不。
- 經血** 從希思的立神經諸症。肝旺氣滯。或憂悶多慮。或發笑。終覺不能眠。細微之事每。
- 赤上頭痛** 量耳鳴酸痛腰肚足部壓肩骨酸痛。
- 冷故不生**
- 月經不調** 因經水閉止所起頭痛眩暈女子十或經前經後腹痛之人。
- 產前** 無端而異平常之人。惡魔水浮腫等症或。

此外凡子宮經血胎前產後諸症月中將湯著效血液輪迴得度立止白帶解圍散鬱即如精神爽快無有過此

各埠藥房均有寄售
 日本實業會社
 大連市浪速町
 中將湯藥價四禮拜二元五角二禮拜一元四角一禮拜七角五分四天四角五分

敬啟者本公司向在神戶設立歷經有年，代客商轉運貨物，糧石繼後北省鐵路振興，敝公司特於大連開設門面，以及各站均有支店。祇因牛家屯站權頗於街內遙遠，以致諸君辦理往返不便。是此今在營口老爺閣街重新設立門面，至於各城運送貨物，上下均甚順安，遠近皆可易辦。如蒙賜顧，請為面議。